



Eintragung Tod

Nachfolgende Dokumente müssen dem für Sie zuständigen Generalkonsulat per Post **oder** persönlich zur Einschreibung der Eheschliessung im schweizerischen Zivilstandsregister eingereicht werden:

- Einen zweiten Auszug der Todesurkunde oder 2 beglaubigte Kopien der Todesurkunde des/der Verstorbenen (▶ mit Apostille und nicht älter als 6 Monate)

Hatte der/die Verstorbene einen Schweizer Pass und/oder eine Schweizer Identitätskarte, müssen diese Dokumente für die Entwertung an das zuständige Generalkonsulat gesendet werden. Nach der Entwertung können diese Dokumente wieder rückerstattet werden.

Die Vertretung leitet die Sterbeurkunde an die Heimatgemeinde in der Schweiz weiter und informiert bei Bedarf ebenfalls die Schweizerische Ausgleichskasse (AHV/IV) in Genf. Diese Stelle ist für die Auszahlung von Schweizer AHV/IV-Renten zuständig.

▶ **Die Schweizer Behörden akzeptieren weder plastifizierte noch reduzierte Urkunden, und auch nicht solche ohne Apostille.**

▶ **Die Originalurkunden werden für die Eintragung der Daten beim Schweizer Zivilstandsamt benötigt und werden somit nicht retourniert.**

▶ **Diese Meldung ist nicht kostenpflichtig.**



Bitte teilen Sie uns für Rückfragen auch Ihre oder die Adresse von Familienmitgliedern mit.

Zur Apostille

ACHTUNG:

Alle offiziellen Dokumente müssen notwendigerweise mit einer Apostille versehen sein. Brasilien und die Schweiz sind Signatarstaaten der [Konvention über die Haager Apostille](#). Daher müssen Dokumente, die in Brasilien ausgestellt und für die Schweiz bestimmt sind, von den zuständigen örtlichen Behörden (Notar) mit der Haager Apostille versehen werden.

Für weitere Informationen über die Apostilierung von Dokumenten, bitten wir Sie, das [Portal des Nationalen Justizrates \(CNJ\)](#) zu beachten. Er ist die in Brasilien zuständige Stelle für die Umsetzung der Konvention in Brasilien. Auf dieser Internetseite findet sich auch die [Liste der zugelassenen Notariate](#).

Schweizerisches Generalkonsulat in Rio de Janeiro

Rua Cândido Mendes 157
11° andar
20241-220 Rio de Janeiro / RJ
Brasil
Telefon: +55 21 3806 2100
Konsulat: rio.vertretung@eda.admin.ch
Visumssektor: visto.rio@eda.admin.ch

Zuständig für die Staaten:

Acre (AC), Alagoas (AL), Amapá (AP), Amazonas (AM), Bahia (BA), Ceará (CE), Distrito Federal (DF), Espírito Santo (ES), Goiás (GO), Maranhão (MA), Minas Gerais (MG), Pará (PA), Paraíba (PB), Pernambuco (PE), Piauí (PI), Rio de Janeiro (RJ), Rio Grande do Norte (RN), Rondônia (RO), Roraima (RR), Sergipe (SE) e Tocantins (TO)

Die Honorarkonsulate von Belo Horizonte (MG), Fortaleza (CE), Manaus (AM), Salvador (BA) und Recife (PE), sind nicht kompetent, um Zivilstandsfälle zu bearbeiten.

Schweizerisches Generalkonsulat in São Paulo

Av. Paulista 1754, 4° andar
Edifício Grande Avenida
01310-920 São Paulo / SP
Brasil
Telefon: +55 11 33 72 82 00
Konsulat: sao.vertretung@eda.admin.ch
Visumssektor: sao.visa@eda.admin.ch

Zuständig für die Staaten:

Mato Grosso (MT), Mato Grosso do Sul (MS), Paraná (PR), Rio Grande do Sul (RS), Santa Catarina (SC) e São Paulo (SP)

Die Honorarkonsulate von Curitiba (PR), Florianópolis (SC) und Porto Alegre (RS) sind nicht kompetent, um Zivilstandsfälle zu bearbeiten.